

NL: Informatie voor knie-, elleboog- en polsbeschermers

De volgende aanwijzingen dienen aandachtig gelezen en opgevolgd te worden.

Toepassingsgebied:

Niveau 1 – Beschermers voor normale rolsport zoals inline-skating, skate boarding, rolschaatsen en aanverwante schaatssporten. Niet geschikt voor acrobatische rolspor en roller hockey. Om de beschermuitrusting te completeren bevelen we het dragen van een helm aan.

Gewichtsklasse B – Beschermers voor gebruikers met een gewicht tussen 25 en 50 kg. Verwachte levensduur van beschermers – Ca. 12 tot 36 maanden

Let op: Het gebruik van beschermers sluit het oplopen van letsel niet voor 100 % uit. Houd altijd rekening met wisselende en onverwachte omstandigheden en let op mogelijke gevaren zoals verkeer, voetgangers, olievlekken en vochtig of beschadigd wegdek.

Onderhoud, controle en bewaren:

- Controleer voor het skaten of na een eventueel ongeluk of de beschermers compleet zijn en controleer op beschadigingen.
- Als er scheuren, breuken of missende delen worden vastgesteld, moeten de beschermers onbruikbaar gemaakt worden en direct worden vervangen.
- Het verwijderen of vervangen van originele onderdelen wordt door de producent afgeraden en kan de werking van de beschermers in gevaar brengen.
- Het klittenband dient schoon te zijn om een optimale werking te garanderen.
- Vermijd langdurige blootstelling aan direct zonlicht of hitte (bv. radiatoren).
- De beschermers tijdens vervoer zo opbergen dat beschadiging wordt vermeden.

Reiniging

- Verwijder vuil met een borstel.
- Om hardnekkig vuil te verwijderen, dienen de beschermers met lauw water en zeep gereinigd te worden. Spoel af met schoon water.
- Geen oplosmiddelen of sterke reinigingsmiddelen gebruiken.
- Alleen geschikt voor de handwas. Niet geschikt voor wasmachine of droger. Niet strijken!

Aantrekken van de knie- en elleboogbeschermers:

1. Open het klittenband.
2. Bind de elastische banden om uw been of arm en sluit deze met het klittenband.
3. Let erop dat de kunststof kappen goed passen en bij het buigen van knie of elleboog de beweging niet beperken. Het is belangrijk dat de beschermers niet kunnen bewegen maar de bloedcirculatie mag niet worden belemmerd

Aantrekken van de polsbeschermers:

1. Open het klittenband.
2. Steek de duim door het gat en zorg dat de kunststof beschermstrip op de pols/handpalm past. 3. Trek de banden stevig aan en maak het klittenband goed vast.
4. Zorg voor optimale bescherming dat de beschermers goed passen en vastzitten om afglijden te voorkomen. Let er wel op dat de bloedcirculatie niet wordt belemmerd.

Waarschuwing!!

- Niet geschikt voor kinderen beneden de drie jaar wegens specifieke maatvoering van dit artikel.
- Gebruik alleen onder toezicht van een volwassene.
- Veranderingen van omgevingsomstandigheden zoals temperatuur kunnen de prestatie van de beschermers doen veranderen.
- Controleer de beschermers nauwkeurig voor en na ieder gebruik om het risico op verminderde veiligheid te vermijden.
- Het is mogelijk dat de beschermers als gevolg van een harde klap niet meer voldoen aan de geldende veiligheidseisen. Als de beschermers als gevolg van een ongeluk of andere harde klap mogelijk onzichtbaar beschadigd zijn geraakt, adviseren wij de beschermers te vervangen of door een deskundige te laten onderzoeken.
- Het aanpassen van de beschermers wordt afgeraden.
- Aanpassingen of wijzigingen die door uzelf worden uitgevoerd kunnen leiden tot verminderde veiligheid in geval van een ongeluk.

De importeur en zijn geautoriseerde vertegenwoordigers zijn in geen geval verantwoordelijk of kunnen aansprakelijk gesteld worden voor persoonlijke schade, letsel of directe of indirekte gevolgschade als gevolg van het gebruiken van dit product.

DE: Information zu Knie-, Ellbogen- und Handgelenkschützer

Bitte beachten Sie die nachfolgenden Sicherheitsvorkehrungen:

Anwendungsbereiche:

Niveau 1 – Schützer für normalen Rollensport wie z.B. Inline-Skating, Skate Boarding, Roller Skating und ähnliche Skate-Sportarten. Nicht geeignet für akrobatischen Rollensport und Roller Sport Hockey. Zur Vervollständigung der Schutzausrüstung empfehlen wir einen Skater Helm.

Gewichtsbereich B - Protektoren für Benutzer mit einem Gewicht zwischen 25 und 50 kg. Erwartete Lebensdauer von Protektoren - Ca. 12 bis 36 Monate.

Achtung: Die Verwendung von Schützern garantieren nicht 100%-igen Schutz. Berücksichtigen Sie immer wechselnde und unerwartete Umstände und achten Sie auf mögliche Gefahren wie Verkehr, Fußgänger, Ölklecken, unechte Straßen usw.

Instandhaltung, Kontrolle, Lagerung:

- Vor Benutzung oder nach eventuellen Stürzen bitte die Schützer auf Vollständigkeit und Unversehrtheit überprüfen.
- Wenn Risse, Brüche oder fehlende Teile festgestellt werden, sollten die Schützer sofort durch neue ersetzt werden.
- Das Entfernen, Verändern oder Hinzufügen von Teilen der Schützer wird vom Hersteller nicht empfohlen und kann die Sicherheit der Schützer beeinträchtigen.
- Der Klettverschluss sollte sauber sein, um eine optimale Festigkeit und Sicherheit zu gewährleisten.
- Aufbewahrung im direkten Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmegeräten (z.B. Heizung etc.) ist zu vermeiden.
- Schützer während des Transports so aufzubewahren, dass Beschädigungen vermieden werden.

Reinigung:

- Schmutz mit einer Bürste entfernen.
- Um hartnäckigen Schmutz zu entfernen, Protektoren mit lauwarmem Wasser und Seife reinigen. Mit klarem Wasser spülen.
- Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder starke Reinigungsmittel.
- Nur für Handwäsche geeignet. Nicht geeignet für Waschmaschine oder Trockner. Nicht bügeln!

Befestigung der Knie- und Ellenbogenschützer:

1. Öffnen Sie den Klettverschluss.
2. Binden Sie die elastikgurte um Ihr Bein oder Ihren Arm und schließen Sie sie mit dem Klettverschluss.
3. Achten Sie darauf, dass die Plastikschalen gut anliegen und nicht die Bewegungsfreiheit des Ellenbogens oder Knies beeinträchtigen. Die Schützertüren nicht verrutschen können aber die Blutzirkulation darf nicht behindert werden.

Befestigung der Handgelenkschützer:

1. Öffnen Sie den Klettverschluss.
2. Schieben Sie den Daumen durch das vorgesehene Loch und stellen Sie sicher, dass der Kunststoffschutzstreifen auf das Handgelenk/die Handfläche passt.
3. Ziehen Sie die Bänder fest an und befestigen Sie den Klettverschluss.
4. Für einen optimalen Schutz ist sicherzustellen, dass die Schützer richtig sitzen und rutschsicher sind. Stellen Sie sicher, dass die Durchblutung nicht behindert wird.

Warnhinweis!!

- Nicht geeignet für Kinder unter drei Jahren wegen spezifische Abmessungen.
- Verwenden Sie nur unter der Aufsicht eines Erwachsenen.
- Änderungen der Umgebungsbedingungen wie Temperatur können die Leistung der Schützer verändern.
- Überprüfen Sie die Protektoren sorgfältig vor und nach jedem Gebrauch, um das Risiko einer verminderten Sicherheit zu vermeiden.
- Manche Aufpralle, die die Schützer abfangen, können Einfluss auf den Schutz haben, sodass sie nicht mehr den geltenden Sicherheitsanforderungen entsprechen.
- Wenn die Schützer durch einen Unfall oder einen anderen harten Aufprall möglicherweise (unsichtbar) beschädigt werden, empfehlen wir, die Schützer zu ersetzen oder sie von einem Experten überprüfen zu lassen.
- Das anpassen Ihrer Schützer wird abgeraten.
- Anpassungen und Änderungen, die Sie selbst vornehmen, können bei einem Unfall zu einer verminderten Sicherheit führen.

Der Importeur und seine autorisierten Vertreter sind in keiner Weise für Personenschäden, Verletzungen oder direkte oder indirekt Folgeschäden verantwortlich, die aus der Verwendung dieses Produkts entstehen.

FR: Consignes de sécurité et informations sur les protège-genoux, protège-coudes et protège-poignets

Les instructions suivantes doivent être suivies attentivement.

Domaine d'application:

Niveau 1 – Protections adaptées au patinage à roulettes normal comme par exemple l'Inline-skating, le Roller-skating et autres types de sport à base deskates. Ne convient pas à des patinages acrobatique ou similaire. Pour plus de sécurité, nous recommandons de porter un casque.

Gamme Poids B - Protections pour les utilisateurs ayant un poids compris entre 25 et 50 kg. Durée de vie prévue des protecteurs - Env. 12 à 36 mois

Attention: Le port des protections ne vous protège pas à 100%. Tenez toujours compte des circonstances changeantes et inattendues et faites attention aux dangers possibles tels que la circulation, les piétons, les taches d'huile et les surfaces de routes humides ou endommagées.

Entretien, contrôles, stockage:

- Avant de patiner ou après des chutes, vérifiez que les protections sont complètes et vérifiez qu'elles ne sont pas endommagées.
- En cas pièces manquantes, déchirures et/ou de dommage grave, vous devriez remplacer les protections par des neuves.
- Le fabricant déconseille formellement d'enlever, de modifier ou d'ajouter des pièces aux protections car cela risque de compromettre la sécurité.
- Les fermetures par bande auto-agrippante doivent être propre pour assurer un fonctionnement optimal.
- Le stockage à la lumière directe du soleil ou à proximité d'appareils de chauffage doit être évité.
- Protéger les protections pendant le transport afin d'éviter les dommages.

Nettoyage:

- Enlevez les salissures à l'aide d'une brosse.
- Enlevez les tache tenaces avec l'eau tiède et du savon. Rincez à l'eau claire.
- Ne pas utiliser de solvants.
- Convient uniquement au lavage à la main. Ne convient au lave-linge ou sèche-linge. Ne pas repasser!

Fixation des protège-genoux et coudes:

1. Ouvrez la fermeture auto-agrippante.
2. Attachez les bandes élastiques autour de votre jambe ou bras et fermez la fermeture auto-agrippante.
3. Assurez-vous qu'ils s'adaptent à vos membres sans restreindre la liberté de mouvement de articulations. Veillez à ce que les protections soient fermement en place sans néanmoins gêner la circulation sanguine.

Fixation des protège-poignets:

1. Ouvrez la fermeture auto-agrippante.
2. Le pouce doit être introduit dans l'ouverture prévue à cette effet et assurez-vous que la bande de protection incurvée s'adapte au poignet/à la paume de la main.
3. Serrez les sangles fermement et fermez la fermeture auto-agrippante.
4. Pour une protection optimale, assurez-vous que les protège-poignets s'adaptent correctement et ne peuvent pas bouger. Faire attention néanmoins de ne pas couper la circulation sanguine.

Mise en garde !!

- Ne convient pas aux enfants de moins de trois ans en raison des dimensions spécifiques de cet article.
- Utiliser uniquement sous la surveillance d'un adulte.
- Des changements dans les conditions ambiantes telles que la température peut réduire considérablement les performances des protections.
- Examinez vous-même attentivement vos protections avant et après chaque usage afin de détecter tout risque de protection réduite.
- Certains impacts peuvent avoir un tel effet sur les protections qu'ils ne sont plus conformes aux normes de sécurité. Au cas où vous avez fait l'objet d'un accident ou d'un coup dur éventuels par lequel votre protection a été endommagé éventuellement invisiblement, nous vous conseillons de remplacer votre protection ou de la faire examiner par un expert.
- La modification des protections n'est pas recommandée.
- Des adaptations ou modifications effectués par vous-même peuvent réduire la sécurité en cas d'accident.

En aucun cas l'importateur et ses représentants autorisés ne peuvent être tenus responsables de toute perte personnelle, blessure ou dommage direct ou indirect résultant de l'utilisation de ce produit.

UK: Information for knee, elbow and wrist protectors. The following instructions should be read and followed carefully.

Performance levels:

Level 1 – Protectors for normal roller sports such as inline-skating, skate boarding, roller skating and related skating sports. Not suitable for acrobatic roller sports and roller sport hockey. To complete the protective equipment we recommend wearing a helmet.

Weight range B - Protectors for users with a weight between 25 and 50 kg. Expected lifespan of approx. 12 to 36 months

Attention: Using protectors cannot guarantee a 100% protection. Always take into account changing and unexpected circumstances and pay attention to possible dangers such as traffic, pedestrians, oil stains and damp or damaged road surfaces.

Maintenance, check-ups, and storage:

- Before skating or after an eventual accident the protectors should be checked for completeness, cracks or other serious damage.
- If cracks, missing parts or other serious damage occurs, the protectors should be destroyed and replaced.
- The manufacturer does not recommend removing or modifying original parts as this can harm the protective function of the protectors.
- The Velcro should be clean to ensure optimal function and strength.
- Avoid prolonged exposure to direct sunlight or heat (e.g. radiators or stoves).
- During transportation the protectors should be stored in such a way that damage is avoided.

Cleaning:

- Remove dirt with a brush.
- To remove persistent dirt, the protectors should be washed in lukewarm water with soap. Rinse with clean water.
- Do not use solvents.
- Only suitable for washing by hand. Not suitable for washing machine or dryer. Do not iron!

Fixing the knee and elbow protectors:

1. Open the Velcro closures.
2. Tie the elastic bands around your leg or arm and close the Velcro.
3. Ensure that the plastic caps fit well and do not restrict movement when bending knee or elbow. Please take care that the protectors cannot move. Blood circulation, however, may not be hindered.

Fixing the wrist guards:

1. Open the Velcro closures.
2. Put the thumb through the relevant hole and make sure the curved protective strip fits on the wrist / hand palm.
3. Tighten the straps firmly and close the Velcro.
4. For optimum protection, ensure that the protectors fit properly and cannot move. Blood circulation, however, may not be hindered.

Warning!

- Not suitable for children under three years due to specific dimensions of this article.
- Use only under adult supervision.
- Changes in environmental conditions such as temperature may significantly reduce the performance of the protectors.
- Check the protectors carefully before and after each use to avoid the risk of reduced safety.
- Some impacts may have such an effect on the protectors that they no longer comply with the safety standards. Therefore, if your protectors have been possibly (invisibly) damaged as a result of an accident or heavy impact, we advise you to replace the protectors or have them examined by an expert.

-Modifying the protectors is not recommended.
-Adjustments or modifications that are carried out by yourself may lead to reduced safety in the event of an accident.
In no event shall the importer and his authorised representatives be responsible or liable for any personal loss, injury or direct or indirect consequential damage resulting from the use of this product.

IT: Informazioni sulle protezioni per ginocchia, gomiti e polsi. Le seguenti istruzioni devono essere lette e seguite attentamente.

Ambiti di prestazione:

Livello 1 - Protezioni per i normali sport a rotelle come il pattinaggio in linea, lo skateboard, il pattinaggio a rotelle e gli sport a rotelle correlati. Non sono adatti per gli sport acrobatici a rotelle e per l'hockey a rotelle. Per completare l'equipaggiamento protettivo si consiglia di indossare un casco.

Fascia di peso B - Protezioni per utenti con peso compreso tra 25 e 50 kg. Durata prevista delle protezioni - Da 12 a 36 mesi circa.

Attenzione: L'uso delle protezioni non può garantire una protezione al 100%. Tenete sempre conto di circostanze mutevoli e impreviste e prestate attenzione a possibili pericoli come traffico, pedoni, macchie d'olio e superfici stradali umide o danneggiate.

Manutenzione, controlli e conservazione:

-Prima di pattinare o dopo un eventuale incidente, le protezioni devono essere controllate per verificarne la completezza, le crepe o altri danni gravi.
-In caso di crepe, parti mancanti o altri danni gravi, le protezioni devono essere distrutte e sostituite.
-Il produttore sconsiglia di rimuovere o modificare le parti originali per non compromettere la funzione protettiva delle protezioni.
-Il velcro deve essere pulito per garantire un funzionamento e una resistenza ottimali.
-Evitare l'esposizione prolungata alla luce solare diretta o a fonti di calore (ad es. termosifoni o stufe).
-Durante il trasporto, le protezioni devono essere conservate in modo da evitare danni.

Pulizia:

-Rimuovere lo sporco con una spazzola.
-Per rimuovere lo sporco persistente, le protezioni devono essere lavate in acqua tiepida con sapone. Risciacquare con acqua pulita.
-Non utilizzare solventi.
-Adatto solo per il lavaggio a mano. Non adatto alla lavatrice o all'asciugatrice. Non stirare!

Fissare le protezioni per ginocchia e gomiti:

- 1.Aprire le chiusure in velcro.
- 2.Legare gli elastici intorno alla gamba o al braccio e chiudere il velcro.
- 3.Assicurarsi che le protezioni in plastica aderiscano bene e non limitino il movimento quando si piega il ginocchio o il gomito. Fare attenzione che le protezioni non si muovano. La circolazione sanguigna, tuttavia, non deve essere ostacolata.

Fissare le protezioni per i polsi:

- 1.Aprire le chiusure in velcro.
- 2.Inserire il pollice nell'apposito foro e assicurarsi che la striscia protettiva curva si adatti al polso/palmo della mano.
- 3.Stringere saldamente le cinghie e chiudere il velcro.
- 4.Per una protezione ottimale, assicurarsi che le protezioni si adattino correttamente e non possano muoversi. La circolazione sanguigna, tuttavia, non deve essere ostacolata.

Attenzione!

- Non adatto a bambini di età inferiore ai tre anni a causa delle dimensioni specifiche di questo articolo.
- Utilizzare solo sotto la supervisione di un adulto.
- Le variazioni delle condizioni ambientali, come la temperatura, possono ridurre significativamente le prestazioni delle protezioni.
- Controllare attentamente le protezioni prima e dopo ogni utilizzo per evitare il rischio di ridurre la sicurezza.
- Alcuni impatti possono avere un effetto tale sulle protezioni da renderle non più conformi agli standard di sicurezza. Pertanto, se le vostre protezioni sono state eventualmente danneggiate (in modo invisibile) a seguito di un incidente o di un forte impatto, vi consigliamo di sostituirle o di farle esaminare da un esperto.
- La modifica delle protezioni è sconsigliata.
- Regolazioni o modifiche eseguite da voi stessi possono ridurre la sicurezza in caso di incidente.
In nessun caso l'importatore e i suoi rappresentanti autorizzati saranno responsabili di eventuali perdite personali, lesioni o danni conseguenti diretti o indiretti derivanti dall'uso di questo prodotto.

CZ: Informace k chráničům kolen, loktů a zápěstí

Před použitím si přečtěte tyto instrukce a postupujte podle nich.

Třídy účinnosti:

Třída 1 – chrániče pro běžné kolečkové sporty jako in-line brusle, skateboardy, kolečkové brusle apod. Nevhodné pro akrobatické bruslení a in-line hokej. Spolu s ochranným vybavením doporučujeme nosit také helmu.

Hmotnostní rozsah B – chrániče jsou určeny pro uživatele s tělesnou hmotností mezi 25 a 50 kg. Odhadovaná životnost chráničů – přibližně 12 až 36 měsíců.

Upozornění: užíváním chráničů není možné garantovat 100% ochranu. Vždy je potřeba zvážit nepredvídatelné události a brát zřetel na možná nebezpečí v podobě dopravy, chodců, olejových skvrn a vlhkého nebo poničeného povrchu cest.

Údržba, kontrola a uskladnění:

-Před každým použitím chrániče zkонтrolujte. Dbejte na jejich kontrolu i po každé nehodě. Je třeba zkонтrolovat, zda nechybí nějaké části, nemají praskliny nebo jiná závažná poškození.
-Pokud naleznete praskliny či jiná poškození, přestaňte chrániče používat.
-Výrobce nedoporučuje chrániče upravovat či jakkoli modifikovat. Mohlo by dojít ke znehodnocení ochranné funkce chráničů.
-Suchý zip by měl být čistý pro zajištění jeho optimální funkčnosti a síly.
-Chrániče nevystavujte dlouhodobému kontaktu s přímým slunečním zářením nebo zdroji tepla (např. radiátory nebo troubami).
-Během přepravy je třeba skladovat chrániče tak, aby nedošlo k jejich poškození.
-Případné nečistoty jemně odstraňte kartáčkem.
-Pokud bude potřeba, chrániče vymáchejte ve vlažné mýdlové vodě a poté je opláchněte čistou vodou.

Navléknutí chráničů na kolena a lokty:

- 1.Rozepněte suchý zip.
- 2.Připevněte elastické pásky kolem nohy a ruky a zapněte suchý zip.
- 3.Ujistěte se, zda plastové díly dobře sedí na místě a neomezují pohyb při ohýbání kolena nebo lokte. Chrániče by měly pevně obepínat kolena i lokty, ale ne příliš pevně, aby nedošlo k přerušení krevního oběhu.

Navléknutí chráničů zápěstí:

- 1.Rozepněte suchý zip.
- 2.Prostrčte palec určeným otvorem a ujistěte se, zda tvarovaný ochranný díl sedí na zápěstí/ dlani. 3.Utáhněte pevně pásky a zapněte suchý zip.
- 4.Pro optimální ochranu se ujistěte, že chrániče dobře sedí a nehýbají se. Chrániče by neměly obepínat zápěstí příliš pevně, aby nedošlo k přerušení krevního oběhu.

Varování:

-Nevhodné pro děti mladší tří let kvůli specifickým rozměrům tohoto výrobku.
-Používat pouze za dozoru dospělé osoby.
-Změna klimatických podmínek, jako je teplota, může výrazně snížit účinnost chráničů.
-Zkontrolujte chrániče před a po každém použitím, aby se tak zamezilo riziku snížení jejich bezpečnosti.
-Některé nárazy mohou mít na chrániče takový efekt, kvůli kterému přestanou být v souladu s bezpečnostními standardy. Pokud vaše chrániče nesou viditelné známky poškození způsobené nehodou nebo těžkým nárazem, vyměňte je nebo je nechte otestovat odborníkem.
-Chrániče neupravujte a nikterak nemodifikujte.
-Úpravy nebo modifikace, které sami provedete, mohou vést ke snížení bezpečnosti v případě nehody.
Dovozce a jeho autorizované zástupci nenesou žádnou zodpovědnost za ztrátu, zranění nebo přímo či nepřímo způsobenou škodu vzniklou používáním tohoto produktu.

SK: Informácie k chráničom kolien, laktov a zápästia

Pred použitím si prečítajte tieto inštrukcie a postupujte podľa nich.

Triedy účinnosti:

Trieda 1 - chrániče pre bežné kolieskové športy ako in-line korčule, skateboardy, kolieskové korčule a pod. Nevhodné pre akrobatické korčúlovanie ain-line hokej. Spolu s ochranným vybavením odporúčame nosiť tiež helmu.
Hmotnostný rozsah B - chrániče sú určené pre užívateľov s telesnou hmotnosťou medzi 25 a 50 kg. Odhadovaná životnosť chráničov - približne 12 až 36 mesiacov.

Upozornenie: užívaním chráničov nie je možné garantovať 100% ochranu. Vždy je potrebné zvážiť nepredvídateľné udalosti a brať ohľad na možné nebezpečenstvo v podobe dopravy, chodcov, olejových škvŕn a vlhkého alebo zničeného povrchu cest.

Údržba, kontrola a uskladnenie:

- Pred každým použitím chrániče skontrolujte. Dbajte na ich kontrolu i po každej nehode. Je potrebné skontrolovať, či nechýbajú nejaké časti, nemajú praskliny alebo iné závažné poškodenie.
- Ak nájdete praskliny alebo iné poškodenia, prestaňte chrániče používať.
- Výrobca neodporúča chrániče upravovať či akokolvek modifikovať. Mohlo by dôjsť k znehodnoteniu ochranej funkcie chráničov.
- Suchý zips by mal byť čistý pre zabezpečenie jeho optimálnej funkčnosti a sily.
- Chrániče nevystavujte dlhodobému kontaktu s priamym slnečným žiareniom alebo zdrojmi tepla (napr. Radiátory alebo rúrami).
- Počas prepravy je potrebné skladovať chrániče tak, aby nedošlo k ich poškodeniu.
- Prípadné nečistoty jemne odstráňte kartáčikom.
- Ak bude potreba, chrániče vypláňajte vo vlažnej mydlovej vode a potom ich opláchnite čistou vodou.
- Nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky a rozpúšťadlá.
- Možno prať ručne. Neperte v práčke, nesušte v sušičke a ani nežehlite.

Navlečenie chráničov na kolenná a lakte:

1. Rozopnite suchý zips.
2. Pripojte elastické pásky okolo nohy a ruky a zapnite suchý zips.
3. Uistite sa, či plastové diely dobre sedia na mieste a neobmedzujú pohyb pri ohýbaní kolena alebo laktá. Chrániče by mali pevne obopínať kolenná aj lakte, ale nie príliš pevne, aby nedošlo k prerušeniu krvného obehu.

Navlieknutí chráničov zápästia:

1. Rozopnite suchý zips.
2. Prestrečte palec určeným otvorom a uistite sa, či tvarovaný ochranný diel sedí na zápästie / dlani. 3. Utiahnite pevne pásky a zapnite suchý zips.
4. Pre optimálnu ochranu sa uistite, že chrániče dobre sedia a nehýbu sa. Chrániče by nemali obopínať zápästie príliš pevne, aby nedošlo k prerušeniu krvného obehu.

Varovanie:

- Nevhodné pre deti do troch rokov kvôli špecifickým rozmerom tohto výrobku.
- Používať iba za dozoru dospelej osoby.
- Zmena klimatických podmienok, ako je teplota, môže výrazne znížiť účinnosť chráničov.
- Skontrolujte chrániče pred a po každom použití, aby sa tak zabránilo riziku zniženie bezpečnosti.
- Niektoré nárazy môžu mať na chrániče taký efekt, kvôli ktorému prestanú byť v súlade s bezpečnostnými štandardmi. Ak vaše chrániče nesú viditeľné známky poškodenia spôsobené nehodou alebo ľažkým nárazom, vymeňte ich alebo ich nechajte otestovať odborníkom.
- Chrániče neupravujte a nijako nemodifikujte.
- Úpravy alebo modifikácie, ktoré sami urobíte, môžu viesť k zníženiu bezpečnosti v prípade nehody.
- Dovozca a jeho autorizovaní zástupcovia nenesú žiadnu zodpovednosť za stratu, zranenie alebo priamo alebo nepriamo spôsobenú škodu vzniknutú používaním tohto produktu.
- Nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky a rozpúšťadlá.
- Lze práť ručne. Neperte v práčke, nesušte v sušičke a ani nežehlete.

PL: Informacje dotyczące ochraniaczy kolan, łokci i nadgarstków. Należy uważnie przeczytać i przestrzegać poniższych instrukcji.

Poziomy wydajności:

Poziom 1 – Ochraniacze do zwykłych sportów na rolkach, takich jak jazda na rolkach, jazda na deskorolce, jazda na rolkach i pokrewne sporty na łyżwach. Nie nadaje się do akrobacycznych sportów na rolkach i hokeja na rolkach. Jako uzupełnienie wyposażenia ochronnego zalecamy noszenie kasku.

Zakres wagowy B - Ochraniacze dla użytkowników o wadze od 25 do 50 kg. Przewidywana żywotność ok. 12 do 36 miesięcy

Uwaga: Stosowanie ochraniaczy nie gwarantuje 100% ochrony. Zawsze bierz pod uwagę zmieniające się i nieoczekiwane okoliczności i zwracaj uwagę na możliwe zagrożenia, takie jak ruch uliczny, plesi, plamy oleju oraz wilgotne lub uszkodzone nawierzchnie dróg.

Konservacja, przeglądy i przechowywanie:

- Przed jazdą na łyżwach lub po ewentualnym wypadku należy sprawdzić ochraniacze pod kątem kompletności, pęknięć lub innych poważnych uszkodzeń.
- W przypadku wystąpienia pęknięć, brakujących części lub innych poważnych uszkodzeń, ochraniacze należy zniszczyć i wymienić.
- Producent nie zaleca usuwania lub modyfikowania oryginalnych części, ponieważ może to zaszkodzić funkcji ochronnej ochraniaczy.
- Rzep powinien być czysty, aby zapewnić optymalną funkcjonalność i wytrzymałość.
- Unikaj długotrwalego narażenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub ciepła (np. grzejników lub pieców).
- Podczas transportu ochraniacze należy przechowywać w taki sposób, aby uniknąć ich uszkodzenia.

Czyszczenie:

- Usunąć brud za pomocą pędzla.
- W celu usunięcia uporczywych zabrudzeń ochraniacze należy umyć w letniej wodzie z dodatkiem mydła. Spłucz czystą wodą.
- Nie używać rozpuszczalników.
- Nadaje się wyłącznie do prania ręcznego. Nie nadaje się do pralki ani suszarki. Nie prasować!

Mocowanie ochraniaczy kolan i łokci:

1. Otwórz zapięcia na rzepy.
2. Zawiąż gumki wokół nogi lub ramienia i zapnij rzep.
3. Upewnij się, że plastikowe nakładki dobrze przylegają i nie krępują ruchów podczas zginania kolana lub łokcia. Proszę uważać, aby ochraniacze nie mogły się poruszać. Nie można jednak utrudniać krążenia krwi.

Mocowanie ochraniaczy nadgarstków:

1. Otwórz zapięcia na rzepy.
2. Włożyć kciuk przez odpowiedni otwór i upewnij się, że zakrzywiony pasek ochronny pasuje do nadgarstka/dloni.
3. Mocno zaciśnij paski i zapnij rzep.
4. Aby zapewnić optymalną ochronę, upewnij się, że ochraniacze są dobrze dopasowane i nie mogą się przesuwać. Nie można jednak utrudniać krążenia krwi.

Ostrzeżenie!

- Nie nadaje się dla dzieci poniżej trzech lat ze względu na specyficzne wymiary tego artykułu.
- Używaj wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.
- Zmiany warunków środowiskowych, takich jak temperatura, mogą znacząco zmniejszyć skuteczność ochraniaczy.
- Dokładnie sprawdzaj ochraniacze przed i po każdym użyciu, aby uniknąć ryzyka zmniejszenia bezpieczeństwa.
- Niektóre uderzenia mogą mieć taki wpływ na ochraniacze, że nie spełniają one już norm bezpieczeństwa. Dlatego też, jeśli Twoje ochraniacze zostały prawdopodobnie (niewidocznie) uszkodzone w wyniku wypadku lub silnego uderzenia, radzimy wymienić ochraniacze lub zlecić ich sprawdzenie fachowcowi.
- Nie zaleca się modyfikowania ochraniaczy.
- Regulacje lub modyfikacje dokonane samodzielnie mogą prowadzić do zmniejszenia bezpieczeństwa w razie wypadku.

W żadnym przypadku importer i jego upoważnieni przedstawiciele nie ponoszą odpowiedzialności za jakiekolwiek straty osobiste, obrażenia lub bezpośrednie lub pośrednie szkody wynikłe z użycia tego produktu.



SL: Informacije o ščitnikih za kolena, komolce in zapestje. Naslednja navodila morate natančno prebrati in upoštevati.

Stopnje zmožljivosti:

Raven 1 – Ščitniki za običajne kotalkarske športe, kot so rolanje, rolnanje, rolanje in podobni drsalni športi. Ni primerno za akrobatiske športe z rollerji in hokej na rollerjih. Za popolno

zaščitno opremo priporočamo nošenje čelade.

Območje teže B - Ščitniki za uporabnike s težo med 25 in 50 kg. Pričakovana življenjska doba cca. 12 do 36 mesecev

Pozor: Uporaba ščitnikov ne zagotavlja 100% zaščite. Vedno upoštevajte spremenjajoče se in nepričakovane okoliščine ter bodite pozorni na morebitne nevarnosti, kot so promet, pešci, oljni madeži in vlažne ali poškodovane cestne površine.

Vzdrževanje, pregledi in skladisčenje:

- Pred drsanjem ali po morebitni nesreči je treba ščitnike preveriti glede popolnosti, razpok ali drugih resnih poškodb.
- Če pride do razpok, manjkajočih delov ali drugih resnih poškodb, je treba ščitnike uničiti in zamenjati.
- Proizvajalec ne priporoča odstranjevanja ali spremnjanja originalnih delov, saj lahko to poškoduje zaščitno funkcijo ščitnikov.
- Velcro mora biti čist, da zagotovi optimalno delovanje in moč.
- Izogibajte se dolgotrajni izpostavljenosti neposredni sončni svetlobi ali vročini (npr. radiatorji ali peči).
- Med transportom morajo biti ščitniki shranjeni tako, da se preprečijo poškodbe.

Čiščenje:

- Odstranite umazanijo s krtačo.
- Za odstranitev trdovratne umazanije ščitnike operite v mlačni vodi z milom. Izperite s čisto vodo.
- Ne uporabljajte topila.
- Primerno samo za ročno pranje. Ni primerno za pralni ali sušilni stroj. Ne likajte!

Pritrditev ščitnikov za kolena in komolce:

1. Odprite zapirala Velcro.
2. Zavežite elastične trakove okoli noge ali roke in zaprite Velcro.
3. Prepričajte se, da se plastični pokrovčki dobro prilegajo in ne omejujejo gibanja pri upogibu kolena ali komolca. Pazite, da se ščitniki ne premikajo. Krvni obtok pa ne sme biti oviran.

Pritrditev zapestnih ščitnikov:

1. Odprite zapirala Velcro.
2. Postavite palec skozi ustrezeno luknjo in se prepričajte, da se ukrivljeni zaščitni trak prilega zapestju/dlanu.
3. Trdno zategnjite trakove in zaprite Velcro.
4. Za optimalno zaščito poskrbite, da se ščitniki pravilno prilegajo in se ne morejo premikati. Krvni obtok pa ne sme biti oviran.

Opozorilo!

- Ni primerno za otroke, mlajše od treh let, zaradi posebnih dimenzij tega artikla.
- Uporabljajte samo pod nadzorom odrasle osebe.
- Spremembe okoljskih pogojev, kot je temperatura, lahko znatno zmanjšajo delovanje ščitnikov.
- Skrbno preverite ščitnike pred in po vsaki uporabi, da preprečite tveganje zmanjšane varnosti.
- Nekateri udarci lahko tako vplivajo na ščitnike, da niso več v skladu z varnostnimi standardi. Če so se vaši ščitniki zaradi nesreče ali močnega trka morda (nevidno) poškodovali, svetujemo, da jih zamenjate ali date na pregled k strokovnjaku.
- Spreminjanje ščitnikov ni priporočljivo.
- Prilagoditev ali modifikacije, ki jih izvedete sami, lahko povzročijo zmanjšano varnost v primeru nesreče.

Uvoznik in njegovi pooblaščeni zastopniki v nobenem primeru ne bodo odgovorni ali odgovorni za kakršno koli osebno izgubo, poškodbo ali neposredno ali posredno posledično škodo, ki je posledica uporabe tega izdelka.

HU: Információk a térd-, könyök- és csuklóvédőkről. A következő utasításokat figyelmesen el kell olvasni és be kell tartani.

Teljesítményszintek:

1. szint – Védők a normál görkorcsolyasportokhoz, mint a görkorcsolya, gördeszkázás, görkorcsolya és kapcsolódó korcsolyasportok. Nem alkalmas akrobatikus rollersportokhoz és rollersport jégkoronghoz. A védőfelszerelés kiegészítéséhez sisak viselését javasoljuk.

B súlytartomány - Védők 25 és 50 kg közötti súlyú felhasználók számára. Várható élettartam kb. 12-36 hónap

Figyelem: A védőburkolatok használata nem garantálja a 100%-os védelmet. Mindig vegye figyelembe a változó és váratlan körülményeket, és ügyeljen az olyan lehetséges veszélyekre, mint a forgalom, a gyalogosok, az olajfoltok és a nedves vagy sérült útfelületek.

Karbantartás, ellenőrzés és tárolás:

- Korcsolyázás előtt vagy egy esetleges baleset után ellenőrizni kell a védőburkolatok teljességét, repedéseit vagy egyéb súlyos sérüléseit.
- Ha repedések, hiányzó alkatrészek vagy egyéb súlyos sérülések keletkeznek, a védőelemeket meg kell semmisíteni és ki kell cserélni.
- A gyártó nem javasolja az eredeti alkatrészek eltávolítását vagy módosítását, mivel ez károsíthatja a védőelemek védő funkcióját.
- A tépőzárnak tisztnak kell lennie az optimális működés és szilárdság biztosítása érdekében.
- Kerülje a közvetlen napfénynek vagy hőnek való tartós kitételt (pl. radiátor vagy tűzhely).
- Szállítás közben a védőelemeket úgy kell tárolni, hogy azok ne sérüljenek meg.

Tisztítás:

- A szennyeződéseket kefével távolítsa el.
- A makacs szennyeződések eltávolításához a védőket langyos, szappanos vízben kell lemosni. Öblítse le tiszta vízzel.
- Ne használjon oldószereket.
- Csak kézi mosásra alkalmas. Nem alkalmas mosógéphez vagy szárítógéphez. Vasalni tilos!

A térd- és könyökvédő rögzítése:

1. Nyissa ki a tépőzárákat.
2. Kösse a rugalmas szalagokat a lábára vagy a karjára, és zárja be a tépőzárat.
3. Győződjön meg arról, hogy a műanyag kupakok jól illeszkednek, és nem korlátozzák a mozgást a térd vagy a könyök behajlásakor. Ügyeljen arra, hogy a védőelemek ne mozduljanak el. A vérkeringés azonban nem akadályozható.

Csuklóvédők rögzítése:

1. Nyissa ki a tépőzárákat.
2. Dugja át a hüvelykujját a megfelelő lyukon, és győződjön meg arról, hogy az ívelt védőcsík illeszkedik a csuklóra/kéztenyére.
3. Húzza meg erősen a hevedereket, és zárja be a tépőzárat.
4. Az optimális védelem érdekében ügyeljen arra, hogy a védőelemek megfelelően illeszkedjenek és ne mozduljanak el. A vérkeringés azonban nem akadályozható.

Figyelmeztetés!

- A cikk speciális méretei miatt nem alkalmas három év alatti gyermekek számára.
 - Csak felnőtt felügyelete mellett használja.
 - A környezeti feltételek, például a hőmérséklet változásai jelentősen csökkenthetik a védőelemek teljesítményét.
 - minden használat előtt és után gondosan ellenőrizze a védőburkolatokat, hogy elkerülje a biztonság csökkenésének kockázatát.
 - Egyes ütések olyan hatással lehetnek a védőelemekre, hogy azok már nem felelnek meg a biztonsági előírásoknak. Ezért, ha a védőburkolatok esetlegesen (láthatatlanul) megsérültek baleset vagy erős ütközés következtében, javasoljuk, hogy cserélje ki a védőelemeket, vagy vizsgáltassa meg őket szakemberrel.
 - A védőburkolatok módosítása nem javasolt.
 - A saját kezüleg elvégzett beállítások baleset esetén csökkenthetik a biztonságot.
- Az importör és meghatalmazott képviselői semmilyen esetben sem vállalnak felelősséget a termék használatából eredő személyi veszteségekért, sérülésekért vagy közvetlen vagy közvetett következményes károkért.

TR: Diz, dirsek ve bilek koruyucuları hakkında bilgi. Aşağıdaki talimatlar dikkatlice okunmalı ve takip edilmelidir.

Performans seviyeleri:

Seviye 1 – Tek sıra tekerlekli paten, kaykay, tekerlekli paten ve ilgili paten sporları gibi normal tekerlekli sporlar için koruyucular. Akrobatik paten sporları ve tekerlekli spor hokeyi için uygun değildir. Koruyucu ekipmanı tamamlamak için kask takmanızı öneririz.

Ağırlık aralığı B - Ağırlığı 25 ile 50 kg arasında olan kullanıcılar için koruyucular. Yaklaşık beklenen kullanım ömrü. 12 ila 36 ay

Dikkat: Koruyucuların kullanılması %100 korumayı garanti edemez. Daima değişen ve beklenmedik koşulları dikkate alın ve trafik, yayalar, yağ lekeleri, nemli veya hasarlı yol yüzeyleri gibi olası tehlikelere dikkat edin.

Bakım, kontroller ve depolama:

- Paten kaymadan önce veya olası bir kazadan sonra koruyucuların bütünlüğü, çatlakları veya diğer ciddi hasarları kontrol edilmelidir.
- Çatlak, eksik parça veya başka ciddi hasar meydana gelirse koruyucular imha edilmeli ve değiştirilmelidir.
- Üretici, koruyucuların koruyucu işlevine zarar verebileceğinden orijinal parçaların çıkarılmasını veya değiştirilmesini önermez.
- En iyi işlevi ve gücü sağlamak için Velcro temiz olmalıdır.
- Uzun süre doğrudan güneş ışığına veya ısıya (örn. radyatör veya soba) maruz kalmaktan kaçının.
- Taşıma sırasında koruyucular zarar görmeyecek şekilde depolanmalıdır.

Temizlik:

- Bir fırça ile kiri temizleyin.
- İnatçı kirleri gidermek için koruyucular ılık sabunu suda yıkamalıdır. Temiz suyla durulayın.
- Çözücüler kullanmayın.
- Sadece elde yıkamaya uygundur. Çamaşır makinesi ve kurutucuya uygun değildir. Ütülemeyin!

Diz ve dirsek koruyucularının sabitlenmesi:

1. Velcro kapaklarını açın.
2. Elastik bantları bacağınızın veya kolanızın etrafına bağlayın ve Velcro'yu kapatın.
3. Plastik kapakların iyice oturduğundan ve diz veya dirsek bükündüğünde hareketi kısıtlamadığından emin olun. Lütfen koruyucuların hareket etmemesine dikkat edin. Ancak kan dolasımı engellenemez.
4. Optimum koruma için koruyucuların düzgün oturduğundan ve hareket etmediğinden emin olun. Ancak kan dolasımı engellenemez.

Uyarı!

- Bu ürünün özel boyutları nedeniyle üç yaş altı çocuklar için uygun değildir.
 - Yalnızca yetişkin gözetiminde kullanın.
 - Sıcaklık gibi çevre koşullarındaki değişiklikler koruyucuların performansını önemli ölçüde azaltabilir.
 - Güvenliğin azalması riskini önlemek için koruyucuları her kullanımından önce ve sonra dikkatlice kontrol edin.
 - Bazı darbeler koruyucuları o kadar etkileyebilir ki artık güvenlik standartlarına uymazlar. Bu nedenle koruyucularınız kaza veya ağır darbe sonucu muhtemelen (görünmeyecek şekilde) hasar görmüşse, koruyucuları değiştirmenizi veya bir uzmana muayene ettirmenizi öneririz.
 - Koruyucuların değiştirilmesi tavsiye edilmez.
 - Sizin tarafınızdan yapılan ayarlamalar veya değişiklikler, bir kaza durumunda güvenliğin azalmasına neden olabilir.
- İthalatçı ve yetkili temsilcileri hiçbir durumda bu ürünün kullanımından kaynaklanan kişisel kayıp, yaralanma veya doğrudan veya dolaylı sonuçsal hasarlardan sorumlu veya yükümlü tutulamaz.

ES: Información sobre protectores de rodillas, codos y muñecas. Las siguientes instrucciones deben leerse y seguirse atentamente.

Niveles de rendimiento:

Nivel 1: protectores para deportes sobre ruedas normales, como patinaje en línea, skate, patinaje sobre ruedas y deportes relacionados con el patinaje. No apto para deportes acrobáticos sobre patines ni para hockey sobre patines. Para completar el equipo de protección recomendamos llevar casco.

Rango de peso B - Protectores para usuarios con un peso entre 25 y 50 kg. Vida útil prevista de aprox. 12 a 36 meses

Atención: El uso de protectores no puede garantizar una protección del 100%. Tenga siempre en cuenta las circunstancias cambiantes e inesperadas y preste atención a posibles peligros como el tráfico, los peatones, las manchas de aceite y las superficies de la carretera húmedas o dañadas.

Mantenimiento, revisiones y almacenamiento:

- Antes de patinar o después de un eventual accidente se deben comprobar que los protectores estén completos, agrietados u otros daños graves.
- Si se producen grietas, faltan piezas u otros daños graves, los protectores deben ser destruidos y sustituidos.
- El fabricante no recomienda retirar o modificar piezas originales ya que esto puede perjudicar la función protectora de los protectores.
- El velcro debe estar limpio para garantizar un funcionamiento y resistencia óptimos.
- Evitar la exposición prolongada a la luz solar directa o al calor (por ejemplo, radiadores o estufas).
- Durante el transporte los protectores deben almacenarse de forma que se eviten daños.

Limpieza:

- Eliminar la suciedad con un cepillo.
- Para eliminar la suciedad persistente se deben lavar los protectores en agua tibia con jabón. Enjuague con agua limpia.
- No utilizar disolventes.
- Sólo apto para lavado a mano. No apto para lavadora ni secadora. ¡No planchar!

Fijación de las rodilleras y coderas:

1. Abra los cierres de velcro.
2. Ata las bandas elásticas alrededor de tu pierna o brazo y cierra el velcro.
3. Asegúrese de que las tapas de plástico encajen bien y no restrinjan el movimiento al doblar la rodilla o el codo. Tenga cuidado de que los protectores no se puedan mover. Sin embargo, no se puede obstaculizar la circulación sanguínea.

Fijación de las muñequeras:

1. Abra los cierres de velcro.
2. Introduzca el pulgar por el orificio correspondiente y asegúrese de que la tira protectora curva encaje en la muñeca/palma de la mano.
3. Apriete firmemente las correas y cierre el velcro.
4. Para una protección óptima, asegúrese de que los protectores encajen correctamente y no puedan moverse. Sin embargo, no se puede obstaculizar la circulación sanguínea.

Advertencia!

- No apto para niños menores de tres años debido a las dimensiones específicas de este artículo.
 - Utilizar únicamente bajo la supervisión de un adulto.
 - Los cambios en las condiciones ambientales como la temperatura pueden reducir significativamente el rendimiento de los protectores.
 - Revisar cuidadosamente los protectores antes y después de cada uso para evitar el riesgo de reducir la seguridad.
 - Algunos impactos pueden afectar tanto a los protectores que dejen de cumplir las normas de seguridad. Por lo tanto, si tus protectores han sufrido posibles (invisibles) daños como consecuencia de un accidente o un fuerte impacto, te aconsejamos que los reemplaces o que los hagas revisar por un experto.
 - No se recomienda modificar los protectores.
 - Los ajustes o modificaciones realizados por usted mismo pueden reducir la seguridad en caso de accidente.
- En ningún caso el importador y sus representantes autorizados serán responsables de ninguna pérdida personal, lesión o daño consecuente directo o indirecto que resulte del uso de este producto.



PT: Informações para protetores de joelho, cotovelo e pulso. As instruções a seguir devem ser lidas e seguidas cuidadosamente.

Níveis de desempenho:

Nível 1 – Protetores para esportes normais sobre patins, como patinação em linha, skate, patinação e esportes de patinação relacionados. Não adequado para desportos acrobáticos em patins e hóquei em patins. Para completar o equipamento de proteção recomendamos o uso de capacete.

Faixa de peso B - Protetores para usuários com peso entre 25 e 50 kg. Vida útil esperada de aprox. 12 a 36 meses

Atenção: O uso de protetores não pode garantir 100% de proteção. Tenha sempre em conta circunstâncias variáveis e inesperadas e preste atenção a possíveis perigos, como trânsito, peões, manchas de óleo e superfícies de estrada húmidas ou danificadas.

Manutenção, verificações e armazenamento:

- Antes de patinar ou após um eventual acidente os protetores devem ser verificados quanto à integridade, rachaduras ou outros danos graves.
- Se ocorrerem fissuras, peças faltantes ou outros danos graves, os protetores deverão ser destruídos e substituídos.
- O fabricante não recomenda a remoção ou modificação de peças originais, pois isso pode prejudicar a função protetora dos protetores.
- O Velcro deve estar limpo para garantir função e resistência ideais.
- Evite a exposição prolongada à luz solar direta ou ao calor (por exemplo, radiadores ou fogões).
- Durante o transporte os protetores devem ser armazenados de forma a evitar danos.

Limpeza:

- Retire a sujeira com uma escova.
- Para remover sujeiras persistentes, os protetores devem ser lavados em água morna com sabão. Enxágue com água limpa.
- Não use solventes.
- Adequado apenas para lavar à mão. Não é adequado para máquina de lavar ou secar roupa. Não engomar!

Fixação dos protetores de joelho e cotovelo:

1. Abra os fechos de velcro.
2. Amarre os elásticos em volta da perna ou do braço e feche o velcro.
3. Certifique-se de que as tampas plásticas se ajustam bem e não restringem os movimentos ao dobrar o joelho ou o cotovelo. Por favor, tome cuidado para que os protetores não possam se mover. A circulação sanguínea, entretanto, não pode ser prejudicada.

Fixando os protetores de pulso:

1. Abra os fechos de velcro.
2. Coloque o polegar no orifício relevante e certifique-se de que a tira protetora curvada se ajusta ao pulso/palma da mão.
3. Aperte bem as tiras e feche o velcro.
4. Para uma proteção ideal, certifique-se de que os protetores se ajustam corretamente e não podem se mover. A circulação sanguínea, entretanto, não pode ser prejudicada.

Aviso!

- Não adequado para crianças menores de três anos devido às dimensões específicas deste artigo.
 - Use somente sob supervisão de um adulto.
 - Mudanças nas condições ambientais, como temperatura, podem reduzir significativamente o desempenho dos protetores.
 - Verifique cuidadosamente os protetores antes e depois de cada utilização para evitar o risco de redução da segurança.
 - Alguns impactos podem ter um efeito tão grande nos protetores que estes deixam de cumprir as normas de segurança. Portanto, se os seus protetores foram possivelmente (invisivelmente) danificados como resultado de um acidente ou forte impacto, aconselhamos a substituição dos protetores ou a inspeção por um especialista.
 - Não é recomendado modificar os protetores.
 - Ajustes ou modificações realizados por você mesmo podem reduzir a segurança em caso de acidente.
- Em nenhum caso o importador e seus representantes autorizados serão responsáveis por qualquer perda pessoal, ferimento ou dano direto ou indireto resultante do uso deste produto.

DK: Information til knæ-, albue- og håndledsbeskyttere. Følgende instruktioner skal læses og følges omhyggeligt.

Præstationsniveauer:

Niveau 1 – Beskyttere til normale rullesportsgrene såsom inline-skating, skateboarding, rulleskøjteløb og relaterede skøjtesportsgrene. Ikke egnet til akrobatsk rullesport og rullesportshockey. For at fuldende beskyttelsesudstyret anbefaler vi at bære hjelm.

Vægtområde B - Beskyttere til brugere med en vægt mellem 25 og 50 kg. Forventet levetid på ca. 12 til 36 måneder

Bemærk: Brug af beskyttere kan ikke garantere en 100 % beskyttelse. Tag altid hensyn til skiftende og uventede omstændigheder og vær opmærksom på mulige farer som trafik, fodgængere, oliepletter og fugtige eller beskadigede vejbelægninger.

Vedligeholdelse, eftersyn og opbevaring:

- Før skøjteløb eller efter en eventuel ulykke skal beskytterne kontrolleres for fuldstændighed, revner eller andre alvorlige skader.
- Hvis der opstår revner, manglende dele eller anden alvorlig skade, skal beskytterne destrueres og udskiftes.
- Producenten anbefaler ikke at fjerne eller ændre originale dele, da dette kan skade beskytternes beskyttende funktion.
- Velcroen skal være ren for at sikre optimal funktion og styrke.
- Undgå langvarig udsættelse for direkte sollys eller varme (f.eks. radiatorer eller komfur).
- Under transport skal beskytterne opbevares på en sådan måde, at skader undgås.

Rensning:

- Fjern snavs med en børste.
- For at fjerne vedvarende snavs skal beskytterne vaskes i lunkent vand med sæbe. Skyl med rent vand.
- Brug ikke opløsningsmidler.
- Kun egnet til håndvask. Ikke egnet til vaskemaskine eller tørretumbler. Stryg ikke!

Fastgørelse af knæ- og albuebeskyttere:

1. Åbn velcrolukningerne.
2. Bind elastikbåndene rundt om dit ben eller din arm og luk velcrobåndet.
3. Sørg for, at plasthætterne passer godt og ikke begrænser bevægelsen, når du børjer knæ eller albue. Vær venligst opmærksom på, at beskytterne ikke kan bevæge sig. Blodcirculationen må dog ikke hæmmes.

Fastgørelse af håndledsbeskyttere:

1. Åbn velcrolukningerne.
2. Sæt tommelfingeren gennem det relevante hul og sørg for, at den buede beskyttelsesstrimmel passer på håndleddet/håndfladen.
3. Stram stropperne godt og luk velcroen.
4. For optimal beskyttelse skal du sikre dig, at beskytterne passer korrekt og ikke kan bevæge sig. Blodcirculationen må dog ikke hæmmes.

Advarsel!

- Ikke egnet til børn under tre år på grund af specifikke dimensioner af denne artikel.
 - Brug kun under opsyn af voksne.
 - Ændringer i miljøforhold som f.eks. temperatur kan reducere beskytternes ydeevne betydeligt.
 - Tjek beskytterne omhyggeligt før og efter hver brug for at undgå risikoen for nedsat sikkerhed.
 - Nogle påvirkninger kan have en sådan effekt på beskytterne, at de ikke længere overholder sikkerhedsstandarderne. Hvis dine beskyttere muligvis er blevet (usynligt) beskadiget som følge af en ulykke eller kraftig påvirkning, råder vi dig derfor til at udskifte beskytterne eller få dem undersøgt af en ekspert.
 - Det anbefales ikke at ændre beskytterne.
 - Justeringer eller modifikationer, som udføres af dig selv, kan føre til nedsat sikkerhed i tilfælde af en ulykke.
- Importøren og dennes autoriserede repræsentanter skal under ingen omstændigheder være ansvarlige eller ansvarlige for personlige tab, skader eller direkte eller indirekte følgeskader som følge af brugen af dette produkt.

NO: Informasjon for kne-, albue- og håndleddsbeskyttere. Følgende instruksjoner bør leses og følges nøye.

Ytelsesnivåer:

Nivå 1 – Beskyttere for vanlige rullesporter som inline-skating, skateboarding, rulleskøyter og relaterte skøytesporter. Ikke egnet for akrobatiske rullesporter og rullesporthockey. For å komplettere verneutstyret anbefaler vi å bruke hjelm.

Vektområde B - Beskyttere for brukere med vekt mellom 25 og 50 kg. Forventet levetid på ca. 12 til 36 måneder

OBS: Bruk av beskyttere kan ikke garantere 100 % beskyttelse. Ta alltid hensyn til skiftende og uventede omstændigheter og vær oppmerksom på mulige farer som trafikk, fotgjengere, oljeflekker og fugtige eller skadede veidekkere.

Vedlikehold, kontroller og lagring:

- Før skøyter eller etter en eventuell ulykke bør beskytterne kontrolleres for fullstendighet, sprekker eller andre alvorlige skader.

- Hvis det oppstår sprekker, manglende deler eller andre alvorlige skader, bør beskytterne destrueres og skiftes ut.
- Produsenten anbefaler ikke å fjerne eller endre originaldeler da dette kan skade beskyttelsesfunksjonen til beskytterne.
- Borrelåsen skal være ren for å sikre optimal funksjon og styrke.
- Unngå langvarig eksponering for direkte sollys eller varme (f.eks. radiatorer eller komfyre).
- Under transport bør beskytterne oppbevares på en slik måte at skader unngås.

Rengjøring:

- Fjern smuss med en børste.
- For å fjerne vedvarende smuss, bør beskytterne vaskes i lunkent vann med såpe. Skyll med rent vann.
- Ikke bruk løsemidler.
- Kun egnet for håndvask. Ikke egnet for vaskemaskin eller tørketrommel. Ikke stryk!

Feste kne- og albuebeskyttere:

1. Åpne borrelåslukkingene.
2. Knyt de elastiske båndene rundt benet eller armen og lukk borrelåsen.
3. Sørg for at plastettene sitter godt og ikke begrenser bevegelsen når du bøyer kne eller albue. Pass på at beskytterne ikke kan bevege seg. Blodsirkulasjonen kan imidlertid ikke hindres.

Feste håndleddsbeskytterne:

1. Åpne borrelåslukkingene.
2. Sett tommelen gjennom det aktuelle hullet og sørg for at den buede beskyttelsesremsen passer på håndleddet/håndflaten.
3. Stram stroppene godt og lukk borrelåsen.
4. For optimal beskyttelse, sørg for at beskytterne passer ordentlig og ikke kan bevege seg. Blodsirkulasjonen kan imidlertid ikke hindres.

Advarsel!

- Ikke egnet for barn under tre år på grunn av spesifikke dimensjoner på denne artikkelen.
 - Bruk kun under tilsyn av voksne.
 - Endringer i miljøforhold som temperatur kan redusere ytelsen til beskytterne betydelig.
 - Sjekk beskytterne nøyde før og etter hver bruk for å unngå risiko for redusert sikkerhet.
 - Noen påvirkninger kan ha en slik effekt på beskytterne at de ikke lenger overholder sikkerhetsstandardene. Derfor, hvis beskytterne dine muligens (usynlig) har blitt skadet som følge av en ulykke eller kraftig støt, anbefaler vi deg å bytte ut beskytterne eller få dem undersøkt av en ekspert.
 - Det anbefales ikke å endre beskytterne.
 - Justeringer eller modifikasjoner som utføres av deg selv kan føre til redusert sikkerhet ved en ulykke.
- Under ingen omstendigheter skal importøren og hans autoriserte representanter være ansvarlig eller ansvarlig for noe personlig tap, skade eller direkte eller indirekte følgeskader som følge av bruken av dette produktet.

SE: Information för knä-, armbågs- och handledsskydd. Följande instruktioner bör läsas och följas noggrant.

Prestandanivåer:

Nivå 1 – Skydd för normala rullsporter som inlines, skateboarding, rullskridskor och relaterade skridskosporter. Ej lämplig för akrobatiska rullsporter och rullsporthockey. För att komplettera skyddsutrustningen rekommenderar vi att du bär hjälm.

Viktområde B - Skydd för användare med en vikt mellan 25 och 50 kg. Förväntad livslängd på ca. 12 till 36 månader

Observera: Att använda skydd kan inte garantera ett 100 % skydd. Ta alltid hänsyn till förändrade och oväntade omständigheter och var uppmärksam på möjliga faror som trafik, fotgängare, oljefläckar och fuktiga eller skadade vägtytor.

Underhåll, kontroller och förvaring:

- Före skridskoåkning eller efter en eventuell olycka bör skydden kontrolleras med avseende på fullständighet, sprickor eller andra allvarliga skador.
- Om sprickor, saknade delar eller andra allvarliga skador uppstår ska skydden förstöras och bytas ut.
- Tillverkaren rekommenderar inte att man tar bort eller modifierar originaldelar eftersom detta kan skada skyddens skyddsfunktion.
- Kardborrbandet ska vara rent för att säkerställa optimal funktion och styrka.
- Undvik långvarig exponering för direkt solljus eller värme (t.ex. radiatorer eller spisar).
- Under transport bör skydden förvaras på ett sådant sätt att skador undviks.

Rengöring:

- Ta bort smuts med en borste.
- För att ta bort ihållande smuts bör skydden tvättas i ljummet vatten med tvål. Skölj med rent vatten.
- Använd inte lösningsmedel.
- Lämpar sig endast för handtvätt. Ej lämplig för tvättmaskin eller torktumlare. Stryk inte!

Fixering av knä- och armbågsskydd:

1. Öppna kardborrstängningarna.
2. Knyt de elastiska banden runt benet eller armen och stäng kardborrbandet.
3. Se till att plastlocken sitter bra och inte begränsar rörelsen när du böjer knä eller armbåge. Se till att skydden inte kan röra sig. Blodcirculationen får dock inte hindras.

Fixering av handledsskydden:

1. Öppna kardborrstängningarna.
2. Sätt tummen genom det relevanta hålet och se till att den böjda skyddsremsan passar på handleden/håndflatan.
3. Dra åt remmarna ordentligt och stäng kardborrbandet.
4. För optimalt skydd, se till att skydden sitter ordentligt och inte kan röra sig. Blodcirculationen får dock inte hindras.

Varning!

- Ej lämplig för barn under tre år på grund av specifika mått på denna artikel.
 - Använd endast under uppsikt av vuxen.
 - Förländringar i miljöförhållanden som temperatur kan avsevärt minska skyddens prestanda.
 - Kontrollera skydden noggrant före och efter varje användning för att undvika risken för minskad säkerhet.
 - Vissa stötar kan ha en sådan effekt på skydden att de inte längre uppfyller säkerhetsstandarderna. Om dina skydd eventuellt (osynligt) har skadats till följd av en ulycka eller kraftiga stötar, råder vi dig därför att byta ut skydden eller låta en expert undersöka dem.
 - Modificering av skydden rekommenderas inte.
 - Justeringar eller modifieringar som utförs av dig själv kan leda till minskad säkerhet vid en ulycka.
- Under inga omständigheter ska importören och hans auktoriserade representanter vara ansvariga eller ansvariga för någon personlig förlust, skada eller direkta eller indirekta följskador till följd av användningen av denna produkt.

FI: Tietoja polvi-, kyynärpää- ja rannesuojista. Seuraavat ohjeet tulee lukea ja noudataa huolellisesti.

Suoituskykytasot:

Taso 1 – Suojat normaalihin rullaurheilulajeihin, kuten rullalustelu, rullalautailu, rullalustelu ja niihin liittyvät luistelulajit. Ei sovella akrobaattiseen rullaurheiliin eikä rullaurheilukiekkoon. Suojarusteiden täydentämiseksi suosittelemme kypärän käyttöä.

Painoalue B - Suojat käyttäjille, joiden paino on 25-50 kg. Odottuu käyttöä n. 12-36 kuukautta

Huomio: Suojainten käyttö ei voi taata 100 % suojausta. Ota aina huomioon muuttuvat ja odottamattomat olosuhteet ja huomioi mahdolliset vaarat, kuten liikenne, jalankulkijat, öljytahrat ja kosteat tai vaurioituneet tienviinit.

Huolto, tarkastukset ja varastointi:

- Ennen luistelua tai mahdollisen onnettomuuden jälkeen suojat tulee tarkistaa täydellisydden, halkeamien tai muiden vakavien vaurioiden varalta.
- Jos halkeamia, puuttuvia osia tai muita vakavia vaurioita ilmenee, suojat on tuhottava ja vaihdettava.
- Valmistaja ei suosittele alkuperäisten osien poistamista tai muokkaamista, koska tämä voi vahingoittaa suojuvaa suojaavaa toimintaa.
- Tarranauhan tulee olla puhdas varmistaakseen optimaalisen toiminnan ja lujuuden.
- Vältä pitkäaikaista altistumista suoralle auringonvalolle tai kuumuudelle (esim. lämpöpatterit tai liesi).

- Kuljetuksen aikana suojetut tulee säilyttää siten, että ne eivät vaurioidu.

Puhdistus:

- Poista liika harjalla.
- Pysyvän lian poistamiseksi suojetut tulee pestä haaleassa vedessä saippualla. Huuhtele puhtaalla vedellä.
- Älä käytä liuottimia.
- Soveltuu vain käsipesuun. Ei soveltu pesukoneeseen tai kuivausrumpuun. Älä silitä!

Polvi- ja kyynärnsuojan kiinnitys:

1. Avaa tarrakiinnitykset.
2. Sido kuminauhat jalani tai käsivarren ympärille ja sulje tarranauha.
3. Varmista, että muovisuojuksit istuvat hyvin eivätkä rajoita liikettä polvea tai kyynärpäätä taivutettaessa. Varo, etteivät suojuksit pääse liikkumaan. Verenkiertoa ei kuitenkaan saa estää.

Rannesuojen kiinnitys:

1. Avaa tarrakiinnitykset.
2. Työnnä peukalo sopivan reiän läpi ja varmista, että kaareva suojanauha sopii ranteeseen/kämmenkiin.
3. Kiristä hihnat tiukasti ja sulje tarranauha.
4. Parhaan suojan saamiseksi varmista, että suojuksit sopivat kunnolla eivätkä pääse liikkumaan. Verenkiertoa ei kuitenkaan saa estää.

Varoitus!

- Ei soveltu alle 3-vuotiaalle lapsille tämän artikkelin erityisten mittojen vuoksi.
 - Käytä vain aikuisen valvonnassa.
 - Muutokset ympäristöolosuhteissa, kuten lämpötilassa, voivat heikentää merkittävästi suojen suorituskykyä.
 - Tarkista suojetut huolellisesti ennen jokaisista käyttöä ja sen jälkeen turvallisuuden heikkenemisen välttämiseksi.
 - Jotkin iskut voivat vaikuttaa suojaimeen niin, etteivät ne enää täytä turvallisuusstandardeja. Siksi, jos suojae ovat mahdollisesti (näkymättömästi) vaurioituneet onnettomuuden tai voimakkaan iskun seurauksena, suosittelemme vaihtamaan suojetut uuteen tai viemään ne asiantuntijan tutkittavaksi.
 - Suojainten muuttaminen ei ole suositeltavaa.
 - Itse tekemäsi säädöt tai muutokset voivat heikentää turvallisuutta onnettomuuden sattuessa.
- Mahantuoja ja hänen valtuutetut edustajansa eivät ole missään tapauksessa vastuussa tämän tuotteen käytöstä aiheutuvista henkilövahingoista, vammoista tai välittömistä tai välillisistä välliäisistä vahingoista.

Main components:

Body: EVA foam with nylonCap/Guard: PP
Bands: Elastic

Item No.: 720238/720240/720237/720239*

Batch No.: 043529*

Production month/year: 12/2024*

EN-14120: 2003+A1:2007

Made in China, produced by:

Toys Amsterdam
P.O. Box 61
NL-3900 AB Veenendaal
www.tg-amsterdam.nl



*Delete red text and complete this with the correct item information in black text.



UK
CA

Alpha Toys Ltd.
Rickmansworth
Hertfordshire
UK WD3 1 RT